

ZMLUVA O KRÁTKODOBOM NÁJME

uzavretá v súlade s ust. 9a ods. 9 písm. a) a b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov v spojení so zákonom č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov a ust. § 663 a nasl. Občianskeho zákonníka

Prenajímateľ: **Mestská časť Bratislava-Ružinov**
so sídlom: Mierová 21, 827 05 Bratislava
IČO: 00 603 155
DIČ:
bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
číslo účtu: IBAN: SK38 0200 0000 0018 1531 5657
konajúci prostredníctvom: Ing. Martin Chren, starosta
kontaktná osoba:
vo veciach zmluvných: Ing. Andrea Becko, vedúca odboru majetkového
vo veciach technických: Ing. Zdenek Císar, vedúci oddelenia vnútornej správy
kontakt: vnutorna.sprava@ruzinov.sk

(ďalej len „**Prenajímateľ**“)

a

Nájomca: **Slovenská golfová asociácia**
so sídlom: Kukučínova 26, 831 02 Bratislava
IČO: 50 284 363
DIC: 2120366138
IČ DPH: SK2120366138
bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a. s.
číslo účtu IBAN: SK48 0900 0000 0052 1113 1206
konajúci prostredníctvom: Ing. Rastislav Antala, prezident, Miroslav Rusnák, viceprezident
kontaktná osoba: Kamil Balga, generálny sekretár
kontakt: skga@skga.sk

(ďalej len „**Nájomca**“)

Prenajímateľ a Nájomca spolu aj ako „zmluvné strany“ a jednotlivito aj ako „zmluvná strana“ v príslušnom gramatickom tvare

1. Predmet zmluvy

- 1.1. Prenajímateľ je výlučným vlastníkom stavby so súpisným číslo 288 nachádzajúcej sa na pozemku registra C-KN parc. č. 805/2, katastrálne územie Ružinov, okres Bratislava II, obec: Bratislava-Ružinov, evidovanej na liste vlastníctva číslo 4405 ako administratívna budova (Miestny úrad mestskej časti Bratislava-Ružinov, Mierová 21 v Bratislave) so (ďalej len "**Budova**").
- 1.2. Touto zmluvou Prenajímateľ prenecháva Nájomcovi do užívania:
 - a) nebytový priestor č. 25 na 1NP (rokovacia sála) vrátane ďalších priestorov Budovy, ktoré

bezprostredne svojím určením súvisia s nebytovým priestorom č. 25, najmä nie však výhradne vstup do Budovy spoločnej chodby, sociálne zariadenia a pod.,

b) hlasovacie zariadenie (ďalej spolu aj ako „**Predmet nájmu**“).

- 1.3. Nájomca prehlasuje, že stav Predmetu nájmu mu je známy, plne vyhovuje účelu nájmu a v takom stave Predmet nájmu preberá do užívania.
- 1.4. Prenajímateľ sa zaväzuje Predmet nájmu Nájomcovi odovzdať na základe odovzdávacieho a preberacieho protokolu najneskôr 24 hod. pred konaním akcie/podujatia.

2. Účel nájmu

- 2.1. Nájomca je oprávnený užívať Predmet nájmu **za účelom konania výročnej konferencie Slovenskej golfovej asociácie**.
- 2.2. Zmena účelu užívania Predmetu nájmu je možná len s na základe obojstranne podpísaného dodatku k tejto Zmluve.

3. Nájomné a platobné podmienky za predmet nájmu

- 3.1. Zmluvné strany sa v súlade s ust. Článku 16 ods. 2 písm. c) bod 5 Zásad hodpodárenia s majetkom mestskej časti Bratislava-Ružinov a s majetkom zvereným do správy mestskej časti Bratislava-Ružinov zo dňa 12. 12. 2023 vrátane ich Prílohy č. 1 dohodli **na nájomnom** za Predmet nájmu **v celkovej sume 550,00 eur; slovom päťstopäťdesiat eur** (ďalej aj ako „**nájomné**“), a to v členení:
 - a) nájomné za Predmet nájmu podľa bodu 1.2 písm. a) tejto Zmluvy predstavuje celkovo sumu **500,00 eur; slovom päťsto eur;**
 - b) nájomné za Predmet nájmu podľa bodu 1.2 písm. b) tejto Zmluvy predstavuje celkovo sumu **50,00 eur; slovom päťdesiat eur.**
- 3.2. Nájomca je povinný spolu s nájomným podľa bodu 3.1 písm. a) tejto Zmluvy Prenajímateľovi uhradiť aj **Poplatok** za služby, ktorých poskytovanie je spojené s nájom (elektrina, voda, teplo, upratovanie, odpad, služby vrátnice). Suma režijných nákladov predstavuje celkovo sumu **50,00 eur; slovom päťdesiat eur.**
- 3.3. Nájomca je povinný dohodnuté nájomné a režijné náklady všetko spolu v celkovej sume **600,00 eur; šesťsto eur,** uhradiť Prenajímateľovi bezhotovostne v prospech bankového účtu Prenajímateľa, s uvedením variabilného symbolu a v lehote splatnosti uvedenej vo faktúre, ktorú Prenajímateľ je oprávnený Nájomcovi vystaviť najskôr v deň nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že lehota splatnosti faktúry bude päť (5) dní; doručenie faktúry nie je podmienkou splatnosti nájomného. Nájomca prehlasuje, že jeho identifikačné údaje, tak ako sú uvedené v záhlaví tejto Zmluvy sú správne, a to vrátane bankového spojenia, čísla IBAN, DIČ a IČ DPH.
- 3.1 V prípade, že Nájomca dohodnuté nájomné a režijné náklady neuhradí v lehote podľa predchádzajúceho bodu tohto ustanovenia tejto Zmluvy, je Prenajímateľ oprávnený od Nájomcu požadovať zákonný úrok z omeškania podľa ust. § 3 nariadenia vlády SR č. 87/1995 Z. z., ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Občianskeho zákonníka v platnom znení.

4. Doba nájmu a skončenie zmluvy

- 4.1. **Zmluvné strany sa dohodli na dobe nájmu dňa 22.02.2024 v čase od 10:00 hod. do 19:00 hod..** Po uplynutí dohodnutej doby nájmu nie je Nájomca oprávnený Predmet nájmu užívať.
- 4.2. V prípade, ak Nájomca pokračuje v užívaní Predmetu nájmu aj po uplynutí dohodnutej doby nájmu ako je táto zmluvnými stranami určená v bode 4.1 tejto Zmluvy o viac ako 30 minút, je povinný zaplatiť Prenajímateľovi zmluvnú pokutu v sume 100,00 eur za každých začatý 30 minút. Maximálne však do sumy 600,00 eur. Právo Prenajímateľa na zaplatenie zmluvnej pokuty podľa predchádzajúcej vety vzniká, ak Nájomca užíva Predmet nájmu po 18:30 hod..
- 4.3. Túto Zmluvu možno kedykoľvek skončiť písomnou dohodou zmluvných strán.

5. Práva a povinnosti zmluvných strán

- 5.1 Nájomca je oprávnený využívať Predmet nájmu len v rozsahu a na účel dohodnutý v tejto Zmluve.
- 5.2 Nájomca prehlasuje, že bol oboznámený s pokynmi, smernicami a pravidlami Prenajímateľa pre prevádzku Budovy, s protipožiarnymi a bezpečnostnými opatreniami a tieto sa zaväzuje dodržiavať.
- 5.3 Nájomca je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť Prenajímateľovi potrebu údržby a/alebo nevyhnutných opráv, inak Nájomca zodpovedá za škodu, ktorá nesplnením tejto povinnosti vznikne.
- 5.4 Na úseku požiarnej ochrany a bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci zodpovedá Nájomca za Predmet nájmu v zmysle platných predpisov.
- 5.5 Nájomca nie je oprávnený prenechať Predmet nájmu do prenájmu, podnájmu a/alebo výpožičky tretím osobám.
- 5.6 Nájomca zodpovedá za škodu spôsobenú na Predmete nájmu ním a/alebo jeho zamestnancami a/alebo tretími osobami, ktoré so súhlasom a/alebo vedomím Nájomcu Predmet nájmu užívajú, a to v plnej výške. V prípade vzniku takýchto škôd je Nájomca povinný uhradiť Prenajímateľovi skutočnú škodu. Škoda sa uhrádza v peniazoch; ak však o to poškodený požiada a ak je to možné a účelné, uhrádza sa škoda uvedením do pôvodného stavu.
- 5.7 Nájomca berie na vedomie, že počas doby nájmu v Budove prebieha bežná činnosť Miestneho úradu mestskej časti Bratislava-Ružinov.
- 5.8 Prenajímateľ si vyhradzuje právo vstupu ním určeného zamestnanca do Predmetu nájmu za účelom kontroly dodržiavania tejto zmluvy. Nájomca je povinný umožniť vstup do Predmetu nájmu takejto osobe.
- 5.9 Nájomca sa zaväzuje počas trvania krátkodobého nájmu udržiavať poriadok a čistotu v Predmete nájmu. V spoločných priestoroch sa zaväzuje udržiavať čistotu a poriadok Prenajímateľ.

6. Záverečné ustanovenia

- 6.1. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky podľa ustanovenia § 47a ods.1 Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v spojení s ustanovením § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 6.2. Túto Zmluvu možno meniť alebo dopĺňať len po vzájomnej dohode zmluvných strán v písomnej forme.
- 6.3. Vo veciach neupravených touto Zmluvou sa záväzkový vzťah medzi zmluvnými stranami spravuje právnym poriadkom Slovenskej republiky, a to najmä zákonom č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov, Občianskym zákonníkom a zákonom č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov.
- 6.4. Ak by niektoré ustanovenia tejto Zmluvy boli neplatné, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neplatných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu tejto Zmluvy.
- 6.5. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, tri (3) pre Prenajímateľa a jeden (1) pre Nájomcu.

- 6.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, považujú ju za dostatočne jasnú, určitú a zrozumiteľnú, neuzatvárajú ju v tiesni a ani za nápadne nevýhodných podmienok, pričom na znak toho, že táto zmluva zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ju podpisujú.

V Bratislave dňa :

V Bratislave dňa :

Prenajímateľ:

Mestská časť Bratislava-Ružinov

Nájomca:

Slovenská golfová asociácia

.....
Ing. Martin Chren v.r.
starosta

.....
Ing. Rastislav Antala v.r.
prezident SKGA

.....
Miroslav Rusnák v.r.
viceprezident SKGA